



MITTEILUNGSBLATT
DER GEMEINDE

WILHELMSDORF

Besuchen Sie uns auf:
www.gemeinde-wilhelmsdorf.de

Themen der Woche

- Mitgliederversammlung der Arbeitsgemeinschaft „Jugend und Familie“ am 19.10.2022
- Vereinsvorständebesprechung am 19.10.2022
- Einladung zur Teilnahme am Wilhelmsdorfer Weihnachtsmarkt
- Diverse Stellenanzeigen der Gemeinde Wilhelmsdorf
- Rückschnitt von Bäumen, Hecken und Sträuchern an Straßen im Rahmen der Verkehrssicherung

Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung

Montag – Freitag	08.00 – 12.15 Uhr
Montag	14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	15.00 – 18.00 Uhr

Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

Esenhausen Mo.	17.00 – 18.30 Uhr
Pfrungen Mo.	16.30 – 18.00 Uhr
Zußdorf Mo.	17.30 – 19.00 Uhr

Öffnungszeiten des Recyclinghofes

Freitag	14.00 – 17.30 Uhr
Samstag	09.30 – 12.00 Uhr

Impressum

Herausgeber:
Bürgermeisteramt Wilhelmsdorf,
Tel. 07503/9210,
amtsblatt@gemeinde-wilhelmsdorf.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeisterin Sandra Flucht
oder der Vertreter im Amt

für den übrigen Inhalt:
Primo Verlag Stockach, Anton Stähle

Für den Anzeigenteil/ Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de

Männergesangsverein
Zußdorf



Herbstkonzert

Lob auf den Gesang

Leitung: Manfred Tieber
Klavier: Matthias Schmitt

Sonntag, 09. Oktober 2022 um 19 Uhr

Evangelisches Gemeindehaus Wilhelmsdorf

Karten im Vorverkauf bei Kaufhaus Späth und den Sängern des MGV:
9 € (Schüler: 6 €) · Abendkasse: 10 € (Schüler: 7 €)



NOTRUF | BEREITSCHAFTSDIENSTE

Notrufe

Feuerwehr und Rettungsdienst

Notruf	1 12
Gesamtkommandant Herr Oettl	(0172) 782 71 80
Abt.-Kommandant Wilhelmsdorf Herr Marek	(0151) 18 23 67 46
Polizei/Notruf	110
Polizei Altshausen	07584/9 21 70
Krankentransporte	19222
Wasserversorgung Stördienst	
rund um die Uhr	0751/8 04-2000

Apotheken-Notdienst

Freitag 07.10.2022 bis Freitag 14.10.2022

Der Apothekennotdienst beginnt um 8.30 Uhr morgens und endet um 8.30 Uhr morgens des folgenden Tages

Freitag 07.10.2022

Rosen-Apotheke, Talstr. 2, Weingarten, Tel. 0751 43513

Samstag 08.10.2022

Rathaus-Apotheke, Tettlinger Str. 355, Oberhofen, Tel. 0751 6527550

Sonntag 09.10.2022

Apotheke im real, Franz-Beer-Str. 108, Weingarten, Tel. 0751 7645508

Montag 10.10.2022

St. Gallus-Apotheke, Bodnegger Str. 4, Grünkraut, Tel. 0751 791220

Dienstag 11.10.2022

Welfen-Apotheke, Boschstr.12, Weingarten, Tel. 0751 48080

Mittwoch 12.10.2022

Zeppelin-Apotheke, Gartenstr. 22-24, Ravensburg, Tel. 0751 22588

Donnerstag 13.10.2022

Achtal Apotheke, Ravensburger Str. 6, 88255 Baienfurt, Tel. 0751 5069440

Freitag 14.10.2022

Altdorf-Apotheke, Zeppelinstr. 5, Weingarten, Tel. 0751 43799

Ärzte

Rufnummer für den allgemeinärztlichen, kinderärztlichen und augenärztlichen Notfalldienst: 116117 (Anruf ist kostenlos)

Ravensburg (allgemeiner Notfalldienst)

Oberschwabenklinik gGmbH
St. Elisabethen-Klinikum Ravensburg
Notfallpraxis Ravensburg
Elisabethenstr. 15, 88212 Ravensburg
Sa, So und an Feiertagen 8 - 19 Uhr

Ravensburg (allgemeiner kinderärztlicher Notfalldienst)

Oberschwabenklinik gGmbH
St. Elisabethen-Klinikum Ravensburg
Kinder-Notfallpraxis Ravensburg
Elisabethenstr. 15, 88212 Ravensburg
Sa, So und an Feiertagen
9 - 13 Uhr und 15 - 19 Uhr

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist nicht zu verwechseln mit dem Rettungsdienst, der in lebensbedrohlichen Fällen Hilfe leistet. Bei Notfällen, zum Beispiel Ohnmacht, Herzinfarkt, akuten Blutungen und Vergiftungen, alarmieren Sie bitte sofort den Rettungsdienst unter der Notrufnummer 112.

Hebamme:

Barbara Hilgenfeldt, Buchenweg 10, 88636 Illmensee, Tel. 07558/93 8 946

Zahnärzte

Zahnärztlicher Notfalldienst
zu erfragen unter Tel. 01805/911-630

Tierärzte

Tierarztpraxis Anatol Kirsch
Notfallsprechstunde Samstag 9:00 - 10:00 Uhr
Den tierärztlichen Notfalldienst erfahren
Sie unter Tel. 07503/1616

Beratungsstellen

Pflegestützpunkt Ravensburg
Unterstützungsservice für Senioren, kranke und behinderte Menschen
Hindenburgstraße 3, 88361 Altshausen
Ansprechpartnerin: Marie Engers
Die Beratungsstelle ist unter der Rufnummer 0751/853318 sowie E-Mail: m.engers@rv.de erreichbar.
Außerdem Sprechzeiten in Altshausen
Montag von 08:00 - 10:00 Uhr
Mittwoch von 13:30 - 15:30 Uhr
und nach Vereinbarung

Freundeskreis für Suchtkrankenhilfe

Wir treffen uns jeden Dienstag um 19:30 Uhr im Ev. Gemeindehaus in Wilhelmsdorf in unserem Gruppenraum Esenhauser Str. 2, nahe Saalplatz
Kontakt:
Dieter Stoll
Tel.: 07585 3209
Mobil: 015201754161
fdk-sucht-wilhelmsdorf@online.de

Frühberatungsstelle der Sonderschule St. Christoph

Kirchbühl 8/1, 88271 Zußdorf,
Tel. 07503/9 27-1 43
E-Mail:
Fruehberatung@st-jakobus-behindertenhilfe.de
Ansprechpartnerin: Sigrid Kausch

Ambulante Dienste

Die Zieglerschen

Diakonie Sozialstation

- Häusliche Alten- und Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Dienste

Wir sind täglich für Sie da und rund um die Uhr erreichbar unter Tel. 07503/9 29-9 00

Ansprechpartner Pflegedienstleistung: Herr Mertens

Sozialstation St. Josef Altshausen gGmbH:

- Alten- und Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Familienpflege
- Hausnotruf
- Essen auf Rädern, täglich frisch gekocht
- Kostenlose Beratung
- Unterstützungsangebote für Daheim „abendstern“

Wir sind rund um die Uhr für Sie erreichbar unter der Telefonnummer 07584 924-444, Fax: 07504 974-441. Ihre Ansprechpartnerin ist Marita Ruff, Pflegedienstleistung.

Förderverein Miteinander-Füreinander e.V. • Nachbarschaftshilfe Wilhelmsdorf

Entlastung pflegender Angehöriger
Hilfestellung im Haushalt
Einsatzleitung: Frau Gabriele Mayer
Tel. 0176 41970419 oder 07503 1501
E-Mail: nbh-fvmf-wilhelmsdorf@t-online.de

• Sozialer Fahrdienst:

Franz Mayer, Tel. 07503 1501
Stellvertretung: Uli Schleime, Tel. 07503 349

• Betreuungsgruppe für Menschen mit Demenz

Betreuungsgruppe für Menschen mit Demenz findet zur Zeit nicht statt.
Weitere Informationen unter:
www.miteinander-fuereinander-wilhelmsdorf.de

Hospizgruppe Wilhelmsdorf

Bereitschaftsdienst: Tel. 0 16 0/ 93 04 06 15
- Begleitung schwerstkranker, sterbender Menschen
- überkonfessionell, kostenlos

Fahrdienste für Kranke, Alte und Behinderte, Malteser Hilfsdienst
Tel. 0751/36 61 30

Die Zieglerschen

Ambulante Dienste der Behindertenhilfe

Wir bieten folgende Unterstützungen an:
Familienunterstützende Dienste, Ambulante Betreutes Wohnen, Betreutes Wohnen in Familien, Persönliches Budget für Menschen mit geistiger Behinderung, Club- und Freizeitangebote, Reisebüro für Menschen mit geistiger Behinderung. Tel. 07503 929-525

Die Zieglerschen

Seniorenzentrum Wilhelmsdorf

Beratung bei Pflegebedürftigkeit
Dauer- und Kurzzeitpflege
Korntaler Weg 9, 88271 Wilhelmsdorf
Tel. 07503/9153220

Telefonseelsorge Oberschwaben-Allgäu

kostenfrei - rund um die Uhr
Tel. 0800/1 11 01 11 oder 1 11 02 22

EUTB-Beratungsstelle

Tel. 0751 /99 92 39 70



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

N Nachhaltig handeln
Bode-Wittenberg

Klima-Sparbüchle

Kleine Tipps
für große Klima-Helden!

Alles in Butter? – Butter hat eine schlechte Klimabilanz. Allein der Aufstrich für eine Butterbrezel verursacht bereits ca. 350 g CO₂



Standesamt

Den Bund der Ehe haben geschlossen:

Markus Guth und **Marielle Lorenz**,
Stuttgart

Einladung zur Teilnahme am Wilhelmsdorfer Weihnachtsmarkt

Der diesjährige Wilhelmsdorfer
Weihnachtsmarkt soll am

Samstag, 26. November 2022
von **10.00 bis 18.00 Uhr** stattfinden.

Zugelassen sind Anbieter mit einem
Warenangebot aus den Bereichen
Weihnachts-, Advents- und sonstigen
Geschenkartikeln.

Ihre Anmeldung, mit Angabe Ihrer
Kontaktdaten, nimmt das

Bürgermeisteramt Wilhelmsdorf unter
Tel. 07503 921-118 (Fr. Geraci) oder

[carmen.geraci@gemeinde-
wilhelmsdorf.de](mailto:carmen.geraci@gemeinde-wilhelmsdorf.de)

bis spätestens **28.10.2022** entgegen.

Mitgliederversammlung der Arbeitsgemeinschaft „Jugend und Familie“ am Mittwoch, 19.10.2022

Einladung zur Mitgliederversammlung der Arbeitsgemeinschaft „Jugend und Familie“ am

Mittwoch, 19.10.2022, um 18.30 Uhr
im Bürgersaal des Rathauses Wilhelmsdorf

Angesichts der Bedeutung der Kinder-, Jugend- und Familienarbeit in unserer Gemeinde freuen wir uns, möglichst viele Vertreter/innen der in diesem Bereich tätigen Einrichtungen, Vereine und Initiativen begrüßen zu können. Die jeweiligen Verantwortlichen haben bereits eine persönliche Einladung erhalten.

Maren Lücke
Sprecherin der Arbeitsgemeinschaft

Sandra Flucht
Bürgermeisterin

Vereinsvorständebesprechung am Mittwoch, 19.10.2022

Wie im Veranstaltungskalender 2021 angekündigt findet die nächste Vereinsvorständebesprechung am

Mittwoch, 19.10.2022, um 20.00 Uhr
im Bürgersaal des Rathauses Wilhelmsdorf

statt. Die Vereinsvorstände und sonstigen Verantwortlichen erhalten noch eine gesonderte Einladung.

Zur Vorbereitung des Veranstaltungskalenders 2023 bitten wir Sie jetzt schon, uns Ihre Veranstaltungstermine **bis spätestens Montag, 10.10.2022** mitzuteilen.

Die Termine geben Sie bitte, wenn möglich, per E-Mail an Frau Geraci (carmen.geraci@gemeinde-wilhelmsdorf.de).

Ebenso wäre es wieder sehr hilfreich, wenn Sie uns für Veranstaltungen mit entsprechender Außenwirkung für weitere Auskunftszwecke auch den Beginn und Ort der jeweiligen Veranstaltung mit angeben könnten.



Die Gemeinde Wilhelmsdorf sucht für ihren **Montessori-Kindergarten Gartenstraße** zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

pädagogische Fachkraft (m/w/d) als Vertretungskraft

für Krankheitsfälle, Fortbildungstage und sonstige Personalengpässe.

Wir wünschen uns eine verantwortungsbewusste, selbstständige und engagierte Person, die flexibel einsetzbar ist, wenn Personalengpässe auftreten. Sie treten dann in den Gruppenalltag ein und übernehmen die Rolle der abwesenden Person im Kindergartenbetrieb.

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte an das Bürgermeisteramt, Saalplatz 7, 88271 Wilhelmsdorf oder online an personal@gemeinde-wilhelmsdorf.de richten.

Informationen zu dieser Stelle erhalten Sie gerne vorab von unserer Kindergartenleiterin Frau Nadja Bauer, Tel. 07503 362.



Die Gemeinde Wilhelmsdorf sucht für den Gemeindebauhof zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Elektroinstallateur bzw. Elektroniker mit Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik (m/w/d)

Schwerpunkte der Aufgaben:

- Betreuung der elektrischen Anlagen in sämtlichen kommunalen Gebäuden
- Wartung und Instandhaltung der Straßenbeleuchtung
- Unterstützung des Gemeindebauhofs inkl. Winterdienstleistungen (Schneeräum- und Streudienst)

Die Stelle kann mit einem Beschäftigungsumfang von 80% bis 100% besetzt werden.

Für den Einsatz im Winterdienst ist der Besitz des Führerscheins der Klasse C1/C1E (früher Klasse 3) bzw. die Bereitschaft zu dessen Erwerb erforderlich. Grundkenntnisse in der EDV wären von Vorteil.

Wir erwarten flexible Einsatzbereitschaft und Belastbarkeit - dafür bieten wir eine abwechslungsreiche Tätigkeit in unbefristeter Anstellung mit leistungsgerechter Vergütung und den im öffentlichen Dienst üblichen Zusatzleistungen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte **bis spätestens 07.10.2022** an das Bürgermeisteramt, Saalplatz 7, 88271 Wilhelmsdorf oder online an personal@gemeinde-wilhelmsdorf.de richten.

Für Auskünfte stehen Ihnen Bauamtsleiter Herr Birkhofer (Tel. 07503 921-120) oder Hauptamtsleiterin Frau Gering (Tel. 07503 921-130) gerne zur Verfügung.

Bürgertest-Termine (Schnelltests), Schnelltests zum Freitesten aus der Quarantäne und private Schnell-PCR-Tests

Bürgertest-Termine (Schnelltests), Schnelltests zum Freitesten aus der Quarantäne und private Schnell-PCR-Tests (Ergebnis innerhalb von 30 - 120 Minuten, Kosten 65 €) in Wilhelmsdorf, Riedhauser Str. 2, Räumlichkeiten der Fa. Karakas, zu folgenden Zeiten:

Montag bis Freitag:

08.00 bis 10.00 Uhr und 16.00 bis 18.00 Uhr

Bitte buchen Sie einen Termin über die

- **Homepage der Gemeinde Wilhelmsdorf unter „Termine zum Testen“**
- oder über wilhelmsdorf.probatix.de
- **oder über:**



Die Gemeinde Wilhelmsdorf sucht Kräfte (m/w/d) für

das Freiwillige Soziale Jahr (FSJ) oder den Bundesfreiwilligendienst (BFD) im Montessori-Kindergarten Gartenstraße und im Kindergarten Friedenstraße

Sie unterstützen das jeweilige Team bei der pädagogischen Arbeit und gestalten den Kindergartenalltag mit.



Wir bieten Ihnen:

- Abwechslungsreiche Arbeit im pädagogischen Bereich
- Wichtige Erfahrungen, die über das Jahr hinaus wirken
- Ermäßigungen durch FWD Ausweis (z. B. im Nahverkehr)
- 25 Bildungstage (diese beinhalten Seminare, Austausch mit anderen FSJKräften).

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann schnell melden! Wir freuen uns!

Nadja Bauer, Tel. 07503 362 (Montessori-Kindergarten Gartenstraße), Brigitte Huber, Tel. 07503 2876 (Kindergarten Friedenstraße), Kathrin Schlick, Tel. 07503 921-131 (Gemeindeverwaltung Wilhelmsdorf)

Gästeehrung in Wilhelmsdorf-Tafern: Dreißig Jahre Urlaub auf dem Ferienhof Hanssler

„Urlaub bei Familie Hanssler ist für uns seit vielen Jahren wie ein Ankommen in unserem zweiten Zuhause“ erzählt Gabi Frost mit strahlenden Augen. Bereits zum dreißigsten Mal sind Sie und ihr Mann bei Familie Hanssler zu Gast. Auch ihre Söhne zieht es immer wieder in die gefühlte „zweite Heimat“. Im Vordergrund der Aufenthalte stehen heute die Ruhe und Erholung auf dem Hof, die gemeinsamen Stunden mit den Gastgebern und befreundeten Gästen sowie der Naturgenuss in der umliegenden Ried- und Seenlandschaft.

Die Gemeinde Wilhelmsdorf und die Ferienregion Nördlicher Bodensee nutzten diesen besonderen Anlass, um mit einem Riedvespertäschle und weiteren Präsenten persönlich Danke für diese Treue zu sagen.





Rückschnitt von Bäumen, Hecken und Sträuchern an Straßen im Rahmen der Verkehrssicherung

Bäume, Hecken und Sträucher sind in den letzten Wochen beträchtlich gewachsen. Es wird vermehrt festgestellt, dass Äste die Verkehrszeichen verdecken sowie Kreuzungen, Straßeneinmündungen und Grundstücksausfahrten für den Verkehrsteilnehmer unübersichtlich machen. Auch der Fußgänger- und Radverkehr wird behindert und beeinträchtigt, weil Hecken oder Zweige in den Geh- bzw. Radweg hineinwachsen und diesen verengen.

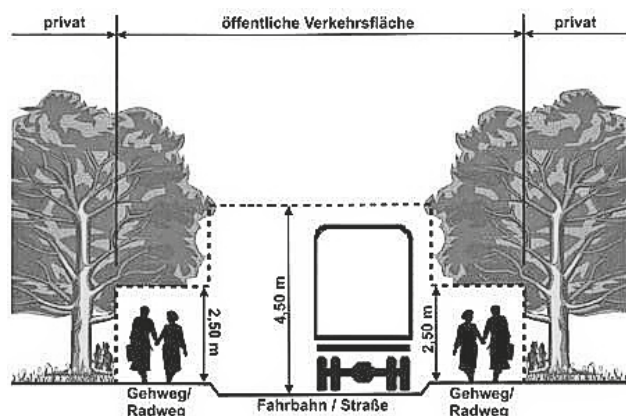
Um dies zu vermeiden, bitten wir Sie, folgende Punkte zu beachten:

- Über der **gesamten Fahrbahn** muss ein Lichtraum von **4,50 m** frei bleiben.
- An **Radwegen** dürfen bis zu einer Höhe von **2,50 m** keine Äste hineinragen.
- **Gehwege** müssen bis zu einer Höhe von **2,30 m** von überhängenden Ästen und Zweigen freigehalten werden.
- Bei **Geh- und Radwegen** ist die Bepflanzung so weit zurückzuschneiden, dass der Gehweg in einer Breite freigehalten wird, die es zwei Fußgängern ermöglicht, problemlos aneinander vorbeizugehen, ohne auf die Straße ausweichen zu müssen.
- An **Straßeneinmündungen und Kreuzungen** muss die Bepflanzung stets so nieder gehalten werden (**höchstens 80 cm**), dass eine ausreichende Übersicht für die Verkehrsteilnehmer gewährleistet ist.
- **Verkehrszeichen** dürfen nicht verdeckt werden.
- **Straßenlaternen** sind so freizuhalten, dass der Lichtstrahl ungehindert auf die öffentlichen Flächen strahlen kann.

Diese Werte sollten auch bei schweren und regennassen Ästen eingehalten werden.

In der Zeit vom **01. März bis zum 30. September** dürfen gem. § 43 Abs. 2 Nr.1 Naturschutzgesetz Bäume, Hecken, lebende Zäune, andere Gehölze und Röhrichte nicht abgeschnitten oder auf den Stock gesetzt werden. Diese Vorschrift soll vor allem dem Schutz der Lebensstätten von wild lebenden Tieren dienen. Diese Frist gilt jedoch nicht, wenn der Rückschnitt im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht durchgeführt werden muss.

Die Grundstücksbesitzer werden deshalb gebeten, ihre Gartenbepflanzung zu überprüfen und, wenn notwendig, so weit zurückzuschneiden, dass das vorgeschriebene Lichtraumprofil (siehe auch Bild) eingehalten wird. Bitte beachten Sie auch, dass Sie als Grundstückseigentümer bzw. -besitzer verkehrssicherungspflichtig sind und im Schadensfall mit erheblichen Schadensersatzforderungen konfrontiert werden können.



Inklusives Fußballspiel zeigt die Möglichkeiten von Teilhabe auf

Zum Auftakt der besonderen Aktivitäten im Vorfeld des Host Town Programms spielten in Wilhelmsdorf Fußballer*innen der Sportkooperation TSG Wilhelmsdorf/ Die Ziegler'schen gegen Spieler der AH-Mannschaft der FG 2010 WRZ. Im Vordergrund stand eindeutig der Spaß am gemeinsamen Sport. Die Partie, welche von Schiedsrichterin Ruslana Nürnberg geleitet wurde, ging mit einem 5:3 an die AH. Team 4 Unified erzielte jedoch mehrere Schreckmomente für den Torspieler der AH. Es gab den ein oder anderen knappen Schuss an die Latte oder knapp am Pfosten vorbei.

Die treuen Fans erkannten bei diesem Fußballspiel einmal mehr die Flexibilität der Mannschaften. Die Teams wurden gemischt. Es spielten Frauen wie Männer, Menschen mit und ohne Beeinträchtigung in den Mannschaften. Selbst ein Torspieler wurde ausgeliehen. Halt so, dass jede*r Fußball spielen konnte und ein schönes Spiel zustande kam. Im normalen Staffelnbetrieb der Kreisliga B Reserve spielt die Unified Fußballmannschaft natürlich nur mit Männern mit und ohne Beeinträchtigung.

Die zahlreichen Zuschauenden wurden von Bürgermeisterin Sandra Flucht, dem Geschäftsführer der Behindertenhilfe Uwe Fischer und TSG Vorstandsmitglied Michael Kessler begrüßt. Sie freuten sich auf ein spannendes, verletzungsfreies und faires Spiel und im Nachhinein auf gute Begegnungen im TSG Vereinshaus.

Vor dem Anpfiff leitete die Sportwissenschaftlerin Birgit Glaser zusammen mit sechs Gerätturnerinnen eine kurzweilige, aber effektive Aufwärm- und Mobilisationseinheit an. Auch interessierte Zuschauende kamen auf das Spielfeld und machten mit. Die Aktion stand im Zusammenhang mit der Europäischen Woche des Sports #BeActive vom Deutschen Turnerbund. Solch eine Aufwärmphase war für die Fußballerinnen und Fußballer dieser Spielklasse etwas ungewöhnlich. Im Nachgang gab es trotzdem die ein oder andere positive Bemerkung, dass das besser war als dreimal um den Platz zu rennen.

Zu den World Games vom Special Olympics im Juni 2023 werden rund 170 Sportler-Delegationen aus der ganzen Welt in Deutschland erwartet. Bevor die sportlichen Wettkämpfe in Berlin beginnen, gibt es für die Teilnehmenden ein Gastgeber-Programm. Eine Sportlergruppe der Färöer wird dabei die Inklusionsgemeinde Wilhelmsdorf kennenlernen. Mit dem Zuschlag als „Host Town“ ist Wilhelmsdorf Teil des größten kommunalen Inklusionsprojekts in der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland. Ein weiterer Schritt, um sich für mehr Teilhabe und Anerkennung von Menschen mit Handicap einzusetzen

Text und Foto: Maren Lütke





Gemeindebücherei

Wir sind zu den folgenden Öffnungszeiten für Sie da:

Montag, Donnerstag und Freitag, jeweils von 15:00 bis 18:00 Uhr

Vorlesestunde

Endlich ist es soweit... am **Montag, 10.10.2022 um 17 Uhr** starten wir wieder mit einer Vorlesestunde mit Melanie Krause in der Bücherei. Alle Kinder ab ca. 4 Jahren, die schon allein zuhören können, sind herzlich eingeladen. Mamas, Papas, Omas, Opas oder andere Begleitpersonen dürfen solange natürlich gerne in der Bücherei verweilen.

Wir freuen uns auf viele Kinder, Melanie und das Büchereiteam



Zum landesweiten Literatur-Lese-Fest, dem FrederickTAG, lädt die Bücherei ein!

Lesespaziergang für Kinder – Mittwoch, 26.10.2022, 15 Uhr

Am **Mittwoch, 26.10.2022** erwarten wir euch am Parkplatz vom **Seebad um 15 Uhr** und starten ein Vorlesevergnügen der besonderen Art. Wir wandern um den Lengenweiler See, und Melanie Krause liest an mehreren Stationen aus einem herbstlichen Buch. Der Lesespaziergang ist ein Abenteuer für Kinder ab 5 Jahren, Eltern oder Erwachsene dürfen die Kinder gerne begleiten. Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt und dauert ca. 1 Stunde, daher bitte an wettergerechte Kleidung und eine Sitzunterlage denken und an etwas Proviant, wer mag. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Harry Potter Book Night – Samstag, 29.10.2022, 19 Uhr

Wingardium Leviosa: Lasst uns durch magische Geschichten schweben!

Taucht ein in die phantastische Welt von Harry Potter und erlebt mit uns einen Abend voller Zauberei und Magie. Macht euch bereit, Zauberer, für den Kampf um den Hauspokal und viele spannende Aktionen. Hogwarts erwartet euch – stilecht natürlich in Verkleidung.

Das Büchereiteam lädt euch ein zur **Harry Potter Book Night in der Gemeindebücherei am Samstag, 29.10.2022 um 19 Uhr**. Alle Zauberlehrlinge ab 10 Jahren, die alle Harry Potter Bücher kennen, dürfen sich auf einen Wettstreit in Teams freuen. Der Abend endet um ca. 22 Uhr.

Für diesen Abend benötigen wir eine verbindliche Anmeldung (telefonisch unter 0 75 03/91 56 94, gerne auch Nachricht auf dem AB hinterlassen, oder per E-Mail: Buecherei@gemeinde-wilhelmsdorf.de), da die Veranstaltung nur stattfindet, wenn mindestens 12 Kinder/Teenies teilnehmen.



Ferienregion nördl. Bodensee

Wochenprogramm

08. Oktober – 16. Oktober 2022

Dauerhaft bis Sonntag, 30. Oktober

Bilderausstellung „Augenblicke“ der Malerin Birgit Brandy

Pfullendorf, Stadtbücherei in der Steinscheuer, Öffnungszeiten: Dienstag & Donnerstag: 10:00 – 12:30 & 14:00 – 18:00 Uhr, Freitag: 14:00 – 18:00 Uhr, Samstag: 10:00 – 12:30 Uhr.

Samstag, 08. Oktober

Ohne Moos nix los – Moose Führung

Ostrach, Parkplatz Bannwaldturm, 14:00 – 17:00 Uhr, mit Alfons Schäfer-Verwimp, Kosten: Erwachsene 6,-€, Anmeldung erforderlich unter www.pfrunger-burgweiler-ried.de

Samstag, 08. Oktober

Führung: Klostersgeschichte(n) aus Pfullendorf – Von weißen und grauen Schwestern

Pfullendorf, Treffpunkt vor Musikschule/Notariat, Pflughofgraben 1, 17:00 – 18:00 Uhr, Kosten: 5,-€ ab 12 Jahren, Anmeldung: Tel. 07552 2511-31, tourist-information@stadt-pfullendorf.de.

Samstag, 08. Oktober

„Mord in der Scheune“ – eine oberschwäbische Kriminacht

Wilhelmsdorf, Kulturscheune, 20:00 Uhr, Drei Autoren lesen aus fünf Krimis, die alle in Oberschwaben/am Bodensee spielen. Eintritt: 8,-€. Reservierung: www.kv-wilhelmsdorf.de

Samstag, 08. Oktober – Sonntag, 09. Oktober

Oktoberfest der Stadtmusik Pfullendorf

Pfullendorf, Seepark Linzgau, Zelt im Bereich Ost. Samstag: 17:17 Uhr Einlass, 18:00 Uhr Karten gibt es nur an der Abendkasse. Sonntag ganztags.

Sonntag, 09. Oktober

Puppenbühne Ostrach: „Der Räuber Rauschbart“

Ostrach, Puppenbühne, Pfullendorfer Str. 5. 15:00 Uhr. Für Kinder ab 3 Jahren. Eintritt: 6,-€ Erwachsene, 5,-€ Kinder. Eine Reservierung unter Tel. 07585-3315 ist erforderlich.

Sonntag, 09. Oktober

Herbstkonzert des Männergesangsvereins Zußdorf „Lob auf den Gesang“

Wilhelmsdorf, Saal des evangelischen Gemeindehauses, 19:00 Uhr, Vorverkauf zu 9,-

/6,- € beim Kaufhaus Späth Zußdorf, Elektro Hagen, den Sängern des MGV. Abendkasse: 10,-/7,- €.

Sonntag, 09. Oktober

Die Natur als Kraftquelle – Mit allen Sinnen durchs Ried

Wilhelmsdorf, Naturschutzzentrum, Riedweg 3, 14:00 – 17:00 Uhr, mit Christiane Leonhard, Kosten: Erwachsene 15,-€, Anmeldung erforderlich unter www.pfrunger-burgweiler-ried.de

Sonntag, 09. Oktober

Bahnerlebnis Räuberbahn

Die Räuberbahn fährt jeden Sonn- und Feiertag auf der Strecke Aulendorf, Altshausen, Hoßkirch Königseggsee, Ostrach, Burgweiler, Pfullendorf. Tickets gibt es direkt im Zug.

Sonntag, 09. Oktober – Sonntag, 30. Oktober

Kunstaussstellung „Menschen, Räume“ im atelier laubbach

Ostrach-Laubbach, Zeichnungen von Peter Reiningger, Skulpturen von Jolanta Switajski. Öffnungszeiten: Samstag, Sonntag: 11:00 – 19:00 Uhr & nach Vereinbarung, Tel. 07585-935361

Donnerstag, 13. Oktober

Erlebnisführung „Von Bürgern, Bier und alten Zeiten – Die Schankmagd Josepha erzählt“

Pfullendorf, Marktplatz, 10:30 – 11:45 Uhr. Kosten: Erwachsene 5,-€, Kinder bis 12 Jahren frei. Anmeldung erforderlich unter Tel. 07552-251131 oder tourist-information@stadt-pfullendorf.de.

Freitag, 14. Oktober

Kabarett mit Rosemie Warthmit ihrem Programm „Urkomisch und mitten ins Herz“

Ostrach, Buchbühlhalle, Altshausen Str. 9, 20:00 Uhr, Einlass: 18:30 Uhr. Vorverkauf 18,-€, Abendkasse 22,-€. Tickets unter Tel. 07585-2708 oder 1582 oder an oktoberfest@fcostrach.de

Freitag, 14. Oktober

DANCE AGAIN – Freies Tanzen mit DJ Djoala

Wilhelmsdorf, Kulturscheune, 20:00 – 23:00 Uhr. Kosten: Erwachsene 10,-€, Ermäßigt 7,-€.

Freitag, 14. Oktober

Kostenlose Stadtführung durch die Pfullendorfer Altstadt

Pfullendorf, Marktplatz, Hauptstraße 26, 13:30 – ca. 15:00 Uhr, ohne Anmeldung.

Von Bürgern, Bier und alten Zeiten – die Schankmagd Josepha erzählt...

Am Donnerstag, 13. Oktober, bietet die Tourist-Information Pfullendorf um 17:30 Uhr die Schauspielführung „Von Bürgern, Bier und alten Zeiten – die Schankmagd Josepha erzählt...“ an. Josepha schwätzt wie ihr der



Schnabel gewachsen ist und plaudert so manche Geheimnisse der Stadt sowie Eigenheiten deren Bewohner aus. Der Stadtrundgang zeigt wie das wirkliche Leben im Pfullendorf des Jahres 1774 war. Treffpunkt ist bei der Sitzgruppe vor der Tourist-Information am Marktplatz.

Erwachsene bezahlen 5,- Euro, Kinder bis 12 Jahre sind frei. Eine Anmeldung bei der Tourist-Information unter Tel. 07552-251131 oder per E-Mail an tourist-information@stadt-pfullendorf.de ist aufgrund der beschränkten Teilnehmerzahl unbedingt erforderlich.

Tourist-Information Pfullendorf

Kirchplatz 1
88630 Pfullendorf
Tel. 07552/251131
www.noerdlicher-bodensee.de
www.info@noerdlicher-bodensee.de



BEHÖRDEN & EINRICHTUNGEN



Förderverein
**Miteinander
Füreinander e.V.**

Es darf wieder gesungen werden!

Ab **7. Oktober 2022** findet wieder das „Singen für Senioren“ zusammen mit Herrn Wolfram Hegner statt. Dieses Angebot macht Herr Hegner jeden **1. Freitag im Monat von 15:00 - 16:00 Uhr** im evangelischen Gemeindehaus Wilhelmsdorf.

MiteinanderFüreinander
Wilhelmsdorf eV.
Reinhard Träutlein



**Hospizgruppe
Wilhelmsdorf**

Hospizgruppe Wilhelmsdorf

Wir begleiten schwerstkranke, sterbende Menschen zuhause und im Pflegeheim. Angehörige sollen durch unseren Dienst unterstützt und entlastet werden. Einsame Menschen sollen spüren, dass sie nicht allein diesen schweren Weg gehen müssen. Unser Dienst ist überkonfessionell und kann von allen Bürgerinnen und Bürgern kostenlos in Anspruch genommen werden. Sie erreichen uns jederzeit unter der Tel.Nr. 0160 93400615

Neue Mitarbeiter in der Hospizgruppe sind herzlich willkommen. Haben Sie Interesse? Wir beantworten gerne Ihre Fragen! Handy 0160 93400615

**Sie haben Interesse an
einer Anzeigenschaltung?**

07771 / 9317-11
www.primo-stockach.de



Die Zieglerschen

Kunstaussstellung im Kulturzentrum Linse in Weingarten: Ihre Lieblingsfarbe ist bunt

Unter dem Titel „Lieblingsfarbe BUNT“ stellen Kira Klemenz, Thomas Zinke, Karl Gindele, Efklija Grigoriadou und Pascal Grenzer aktuell ausgewählte Werke im Kulturzentrum Linse in Weingarten aus. Die fünf Künstlerinnen und Künstler verbindet der regelmäßige Besuch der Malwerkstatt der Zieglerschen in Wilhelmsdorf. Gefördert wird die vierwöchige Ausstellung von der „Aktion Mensch“.

Der Titel der Ausstellung „Lieblingsfarbe BUNT“ in der Weingartener Linse ist Programm. Schon beim Betreten des Kulturzentrums fallen dem Besucher die Bilder von Karl Gindele ins Auge. Ob in Rottönen, ganz in Blau oder in erdigen Tönen – dick aufgetragene Farbe spielt in den großformatigen Gemälden des über 80-jährigen, mehrfachen Bundespreisträgers die Hauptrolle. Seit 37 Jahren besucht er regelmäßig die Malwerkstatt der Zieglerschen und gehört damit zu den Künstlern der ersten Stunde. Mindestens zweimal muss man auf die Werke des jüngsten Künstlers Pascal Grenzer im Kassenhäuschen der Linse schauen. Mit Papier und Tesafilm schafft er filigrane und detailgenaue Abbilder von Häusern, Autos und Wohnmobilen. Schiebetüren bewegen sich, Katzenklappen wackeln und die Dächer seiner Modelle sind abnehmbar. „Rauchmelder, Sicherungskasten und Einbruchsicherung gehören zu seinen Lieblingswörtern“, gibt Silke Leopold, Leiterin der Malwerkstatt, einen kleinen Einblick in die Gedankenwelt des 24-Jährigen.

Schätze aus der Wilhelmsdorfer Malwerkstatt

Das Alter, das Land, indem jemand lebt, seine Einstellung und Charakter ergeben zusammen in eine Tüte gepackt und geschüttelt ein buntes Ergebnis. „Anders als eine benannte Lieblingsfarbe lässt sich bunt nicht in eine bestimmte Schublade stecken. So antwortete schon Bauhauschef Walter Gropius auf die Frage nach seiner Lieblings-

farbe mit bunt“, sagte Silke Leopold bei der Ausstellungseröffnung. Ursula Belli-Schillinger, im Vorstandsteam der Linse für Kultur zuständig, dankte ihr für die Auswahl der Werke: „Es ist ihr gelungen, für diese Ausstellung Schätze aus der Wilhelmsdorfer Malwerkstatt zu bergen.“

Farb- und Formspiele mit Pinselstrich

Mit einer ganzen Reihe von „EEEE“ signiert Efklija Grigoriadou jedes ihrer Werke. „In ihrer abstrakten Malerei zeigt sie Elemente, in denen der Betrachter intuitiv konkrete Gegenstände oder Situationen zu sehen glaubt“, erläuterte Silke Leopold. Gegenüber hängen Gemälde von Thomas Zinke, der seine Leidenschaft für Gummi in knallbunte, fröhliche Farben gießt. Pinselstrich für Pinselstrich fülle er die Farbe in den Gedanken der Form hinein, berichtete die Leiterin der Malwerkstatt von Zinkes Schaffensprozess. Auf der Empore hängen die Bilder von Kira Klemenz, die für ihre Farb- und Formspiele Greifbares und Existierendes suche. „Das kann ein Geflecht sein oder auch andere Dinge, die sie unmittelbar umgeben. Im Malprozess verlieren sie ihre Bestimmung.“

Plattform für Künstlerinnen und Künstler

Regelmäßig und seit vielen Jahren kommen die fünf Künstlerinnen und Künstler in die Malwerkstatt. Fast alle haben bereits an zahlreichen Ausstellungen teilgenommen und Preise gewonnen. „Seit 1985 hat sich das Atelier zu einer Plattform entwickelt und bietet den Künstlern die Möglichkeit, mit ihren Werken in der Öffentlichkeit aufzutauchen“, schildert Silke Leopold. Bei der Ausstellungseröffnung im Kulturzentrum Linse sorgte das Trio Noanca mit Geige, Akkordeon und Kontrabass mit Musik aus aller Herren Länder für den gelungenen Rahmen.

Die Ausstellung findet noch bis zum 23. Oktober statt.

Für alle, die noch mehr sehen möchten öffnet die Malwerkstatt am Freitag, 21. Oktober, von 14 bis 18 Uhr ihre Schubladen bei Stunden der offenen Tür. Sie befindet sich in der dritten Etage der Zußdorfer Straße 27 in Wilhelmsdorf.





Malwerkstatt eröffnet mit Vernissage ihre neuen Räumlichkeiten

„Jede Reise beginnt mit einem Traum“. So lautet der Titel eines von Aktion Mensch geförderten Kunstprojektes der Malwerkstatt der Zieglerschen Behindertenhilfe. Mit einer Vernissage mit Kunstwerken, die im Rahmen des Projektes entstanden sind, lädt die Malwerkstatt zur feierlichen Eröffnung der Räumlichkeiten ein.

„Unsere Einladung richtet sich an alle, die sich mit der Malwerkstatt verbunden fühlen. Wilhelmsdorferinnen und Wilhelmsdorfer, Mitarbeitenden und natürlich Klientinnen und Klienten“, betont die Leiterin der Malwerkstatt, Silke Leopold.

Die Vernissage der Malwerkstatt, Zußdorfer Straße 27, findet statt am 21. Oktober von 14 bis 18 Uhr.

Eröffnet wird sie von Uwe Fischer, Geschäftsführer der Behindertenhilfe. Neben viel Zeit für Kunst, Plausch und Begegnung wird ab 17 Uhr auch eine Führung durch die Vernissage angeboten. Begleitung und Übersetzung in Gebärdensprache werden angeboten.

Mehr Informationen zum Kunstprojekt „Jede Reise beginnt mit einem Traum“ finden Sie <https://www.zieglersche.de/die-zieglerschen/news/behindertenhilfe/jede-reise-beginnt-mit-einem-traum.html>.



Maskenpflicht im Nahverkehr besteht weiter

Regeln bleiben im bodo-Verbundgebiet einheitlich

An diesem Samstag, 1. Oktober, treten in Baden-Württemberg und Bayern neue Verordnungen zum Infektionsschutz in Kraft. An der Maskenpflicht in Bussen und Bahnen des öffentlichen Nahverkehrs ändert sich dadurch nichts.

Beide Bundesländer schreiben in ihren neuen Verordnungen weiterhin das Tragen von Masken im öffentlichen Nahverkehr vor. Es genügt jeweils das Tragen einer einfachen medizinischen Maske, auch als OP-Maske bekannt. Somit gelten in allen Bussen und Bahnen des gesamten bodo-Verkehrsverbunds weiterhin die bisher schon bestehenden Regeln.



Landratsamt
Ravensburg

Landratsamt Ravensburg am 7. Oktober ganztägig geschlossen

Das Landratsamt Ravensburg bleibt am Freitag, 7. Oktober ganztägig geschlossen. Dies gilt auch für die Standorte in Weingarten, Wangen, Leutkirch und Bad Waldsee sowie für das Kreismedienzentrum in Ravensburg. Grund ist eine innerbetriebliche Veranstaltung.

Die Geheimnisse des Argentals rund um Schloss Achberg

Am **Samstag, 8. Oktober 2022 um 16 Uhr** zeigt Dr. Hannes Aschauer bei der geführten Wanderung „Expedition zu Stinkequelle“ die einzigartige Geologie des Argentals, das Schloss Achberg umgibt. Es gibt vieles zu entdecken, was selbst Naturliebhaber noch begeistern kann. Vorbei an Grundmoräne und Molassefelsen führt die geologische Wanderung durch die steilen Hangwälder und entlang des Argenlaufs.

Kunstbegeisterten empfiehlt es sich, vor der informativen Wanderung ein Blick in die interaktive Kunstaustellung „SpielART“ zu werfen, die noch bis zum 23. Oktober 2022 in Schloss Achberg gezeigt wird. Das Schlosscafé im Amtshaus des Schlosses lädt mit leckerem Kuchen, regionaler Küche und anderen Köstlichkeiten zu einer Stärkung ein.

8. Oktober, 16 Uhr. Teilnahmegebühren: 5 € pro Person. Anmeldung erforderlich.

Anmeldungen über <https://www.schloss-achberg.de/lernerlebnis/expedition-zur-stinkequelle/>

Schloss Achberg
D-88147 Achberg
Tel.: +49 (0)751 85 9510
info@schloss-achberg.de
www.schloss-achberg.de

Öffnungszeiten
Fr 14-18 Uhr, Sa/So/Feiertage 11-18 Uhr
Bis 23. Oktober 2022

Eintritt
Erwachsene 7 €, ermäßigt 6 €, Familien 13 €

Stiftung Liebenau

Neue Termine für Kindertrauergruppen

Ab November bietet der Kinderhospizdienst AMALIE, ein Angebot der Stiftung Liebenau und der Malteser, wieder neue Kindertrauergruppen an. Das Angebot „Ich schenk dir einen Sonnenstrahl“ richtet sich an Kinder im Alter von sechs bis zwölf Jahren, die einen nahestehenden Menschen verloren haben.

Geleitet wird die Kindertrauergruppe von ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen des Ambulanten Kinderhospizdienstes AMALIE, die speziell für Trauerbegleitung bei Kindern geschult sind. Die feste Gruppe trifft sich einmal im Monat. So lernen die Kinder andere kennen, und erfahren so, dass sie nicht die einzigen sind, die um einen Angehörigen trauern. In den Gruppentreffen gestalten sie Erinnerungskerzen und machen sich Gedanken darüber, wo der verstorbene Mensch einen neuen Platz in ihrem Leben und im Alltag der Familie bekommen kann. Sie erfahren, dass es im Zusammenhang mit ihrer Trauer keine falschen Gefühle und keine falschen Fragen gibt. Sie alle verfügen über Stärken, die ihnen helfen werden, mit der Traurigkeit umzugehen. Auch wenn die Trauer Teil ihres Lebens bleiben wird, brauchen Kinder die Zuversicht, dass es wieder Glück, Fröhlichkeit und Lachen in ihrem Leben geben wird und geben darf.

Während der Gruppentreffen, gibt es für die Eltern die Möglichkeit, sich beim Café-Gespräch auszutauschen. Begleitet werden diese Gespräche von ehrenamtlichen Hospizpaten. In Überlingen bietet die Psychologische Beratungsstelle der Caritas parallel eine zusätzliche Gruppe für Eltern an, die ein Kind oder einen Partner verloren haben.

Ein erster Informationsabend für Eltern und Interessierte (mit Anmeldung) findet jeweils statt in Ravensburg und in Friedrichshafen am Montag, 10. Oktober um 19.30 Uhr sowie in Überlingen am Dienstag, 11. Oktober um 17 Uhr.

Anmeldungen und weitere Informationen bei Heike Lander für den Bodensee-Kreis, h.lander@kinderhospizdienst-amalie.org und Sabine Müllenberg für den Landkreis Ravensburg, s.muellenberg@kinderhospizdienst-amalie.org.

Die Kindertrauergruppen sind seit 2014 ein gemeinsames Projekt der Sonja-Reischmann-Stiftung und AMALIE. Seit 2021 ist der Verein „Musik hilft Menschen der Region Bodensee-Oberschwaben e. V.“ dauerhafter Partner für den Bodensee-Kreis.

www.kinderhospizdienst-amalie.org
www.sonja-reischmann-stiftung.de
www.musik-hilft-menschen.de

PRIMO-WERBUNG

GEHEN SIE AUF MÄUSEJAGD

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung: ☎ Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

📠 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40 ✉ anzeigen@primo-stockach.de





JUGEND & FAMILIE



**Hoffmannhaus
Familienzentrum**
am Saalplatz 14

am Saalplatz 14

- Kostenlose Beratung in Kinder-, Jugend- und Familienfragen
- Entwicklungspsychologische Beratung für Eltern von Säuglingen und Kleinkindern (für Schrei-, Fütter- und Schlafstörungen)
- Durchführung und Organisation von Angeboten für Familien
- Eltern-Treff für Eltern mit Kindern bis 3 Jahren, jeden Dienstag während der Schulzeit von 10.00 – 11.30 Uhr

Ansprechpartnerin: Isolde Haag,
i.haag@hoffmannhaus-wilhelmsdorf.de
oder 07503/203190

Weitere Angebote im Familienzentrum:

- Baby- und Kleinkinderbekleidung in großer Auswahl (entweder am Freitag zu den üblichen Öffnungszeiten oder nach Vereinbarung, siehe Kontakt)
- „Bücher-Tausch“ – bedienen Sie sich gerne an unserem reichhaltigen Angebot (nach Vereinbarung). Derzeit haben wir auch Spiele im Angebot
- Jeden Freitag während der Schulzeit

„Familiencafé“

von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

mit fairgehandelten Kaffeevariationen und leckeren selbstgemachten Kuchen und Torten Jedermann und –frau sind herzlich eingeladen!

Weil unsere Lesehöhle bei der Jubiläumsveranstaltung so gut ankam, werden wir versuchen 1 Mal im Monat im Rahmen des Familiencafés die Lesehöhle zu „öffnen“. Die nächste „Lesehöhle“ wird am 28.10.22 sein, das Vorlesebuch wird noch bekanntgegeben.

Das Familienzentrum hat am Samstag, 24.09.2022 10-jähriges Jubiläum gefeiert und es kamen trotz Regenwetter so viele Gäste und Besucher! Der Tag war geprägt von aktiven, fröhlichen, intensiv beschäftigten, aber durchaus auch gebannt lauschenden Kindern und ihren Familien. Es war ein buntes Treiben.

Die Lesehöhle, das Ponyreiten und der tolle Abschluss mit der Puppenbühne Ostrach waren sicher die Highlights, aber auch die Bastelangebote, das Kinderschminken, die aktiven Spieleangebote, der Büchertisch und die Flohmarktstände kamen super an.



Sehr viele Kinder haben sich auch mit einer „Stempelkarte“ an der Verlosung mit vielen attraktiven Preisen beteiligt.

Vielen Dank allen Helfern und den zahlreichen Gästen, die zum Gelingen dieses tollen und lebendigen Festes beigetragen haben! Vielen Dank auch an die Hoffmannhausküche, die uns durchgehend kulinarisch verwöhnt hat!

Ein besonderer Dank auch an die Gemeinde Wilhelmsdorf, vertreten durch unsere Bürgermeisterin Frau Flucht, die uns ein tolles Geburtstagsgeschenk gemacht und die Kosten für die Puppenbühne Ostrach übernommen hat!

How to Spielofant

Der Kreisjugendring Ravensburg e.V. bietet am Samstag 08. Oktober 22 von 10-16 Uhr ein Spieleseminar für Aktive in der Kinder- und Jugendarbeit in Ravensburg an.

Die beiden Spieleanhänger des Kreisjugendrings sind bei allen Kindern sehr beliebt und vielseitig einsetzbar, egal ob beim Vereinsfest, der Gruppenstunde oder beim Straßenfest. Mit diesem Workshop möchten wir gemeinsam die verschiedenen Einsatzmöglichkeiten ausloten, es geht um die sachgerechte Nutzung der Gegenstände,

Möglichkeiten verschiedener Gruppenspiele, Kooperationsspiele oder einfach nur um das freie Spielen. Die technischen und sicherheitsrelevanten Aspekte werden dabei erörtert genauso wie die Fragen zur notwendigen Aufsichtspflicht.

Anmeldungen bis 4. Okt. 22 online erforderlich beim Kreisjugendring Ravensburg unter www.kreisjugendring-rv.de. Weitere Infos in der Geschäftsstelle, Kuppelnaustraße 36, 88212 Ravensburg, 0751/ 21081, E-Mail: info@kreisjugendring-rv.de. Bei schlechtem Wetter wird ein Ersatztermin angeboten am 14. Okt. 22.





WILHELMSDORFER WIRTSCHAFTSLEBEN



Wilhelmsdorfer
Wochenmarkt



Gewerbeverein
Wilhelmsdorf

Wochenmarkt in Wilhelmsdorf: Regional, saisonal, ideal!

Unsere Anbieter verkaufen Obst, Gemüse und Salate, Käse, Marmeladen, Fleisch, Brot, Gewürze und einiges mehr.

Alles ist frisch, aus eigener Produktion oder aus der Region und – preiswert!



www.gewerbeverein-wilhelmsdorf.de

DAS GESCHENK, DAS IMMER SEHR GUT ANKOMMT UND JEDEN ERFREUT!

Sie können im Wert von 10 € und 20 € im **Bürgeramt im Rathaus** oder bei den örtlichen Banken (**Kreissparkasse Ravensburg & Volksbank Altshausen**) erworben werden und sind immer ein passendes Geschenk.



KINDERGÄRTEN UND SCHULEN

**Krabbelgruppe
in Zußdorf**

immer **dienstags**
ab 9.00 Uhr
im Pfarrsaal
(DGH Schalander).



Die Grundschule Wilhelmsdorf informiert:

An die Eltern der zukünftigen Schulanfängerinnen und Schulanfänger im Schuljahr 2022/2023

Informationsabend in der Schule

Der Termin für den Informationsabend ist am **Montag, 17. Oktober 2022, 19.00 Uhr** in der Aula der Grundschule Wilhelmsdorf.

Dazu laden wir Sie herzlich ein.

Mit freundlichen Grüßen

Julia Tritschler
Schulleiterin

Andrea Senfle und Bärbel Neumann
Beauftragte Kooperation





KULTURNACHRICHTEN



Kulturverein Wilhelmsdorf

Gemütliche Abende im „After Work“

Donnerstags ist das Foyer der Scheune und die Bar geöffnet. Man kann sich ungezwungen mit Freunden, Bekannten, Kollegen gemütlich zusammensetzen, etwas trinken, eine Kleinigkeit essen, sich unterhalten, Musik hören und auch selber Platten auflegen.

Man kann drinnen, aber auch draußen sitzen, den Abend ausklingen lassen und sich schon aufs Wochenende freuen. Ab 19 Uhr ist geöffnet und um 23 Uhr schließen wir.

„Mord in der Scheune“ – eine oberschwäbische Kriminacht

Ein besonderes Schmankerl für alle Krimifreunde gibt es am **8. Oktober um 20 Uhr** in der Scheune des Kulturvereins Wilhelmsdorf.

Drei Autoren lesen aus fünf verschiedenen

Kriminalromanen, die alle in Oberschwaben oder am Bodensee spielen. **Dr. Silke Nowak, Uli Herzog** und **Bernd Weiler** sind als Krimi-Autoren in der Region bestens bekannt und werden für einen überaus spannenden und unterhaltsamen Abend sorgen. Die musikalische Begleitung der Autoren übernimmt **Werner Krug**, der „oberschwäbische Bob Dylan“. Durch den Abend führt **Wilhelm Kächele**. Kartenreservierung auf www.kv-wilhelmsdorf.de oder telefonisch unter 07503/9310086.

Die Veranstaltung findet in freundlicher Zusammenarbeit mit der Gemeindebücherei Wilhelmsdorf statt.



VEREINSNACHRICHTEN



Naturschutzbund Deutschland OG Wilhelmsdorf

Pflanzentauschbörse auf dem Wochenmarkt

Samstag 08.10.22
von **09:00 bis 12:00 Uhr**

Wenn Sie jetzt im Herbst in Ihrem Garten Platz schaffen möchten und anderen Menschen mit Ihren Ablegern eine Freude machen wollen, dürfen Sie Ihre Stauden oder Topfpflanzen gerne (möglichst früh) zu unserem Stand am Saalplatz bringen.

Vielleicht finden Sie dann bei uns noch Pflanzen, die Sie gerne für Ihren Garten möchten. Saatgut, Blumensamen und übriges Gartenzubehör darf ebenfalls gerne getauscht werden.

Die gebrachten Pflanzen sollten jeweils mit einer lesbaren Beschriftung versehen sein: Name der Pflanze, Blütenfarbe, Standort (Schatten, Halbschatten, Sonne, ...)

Da die Pflanzen zu unterschiedlichen Zeitpunkten gebracht und mitgenommen werden gibt es mal mehr, mal weniger Auswahl.

Die restlichen Pflanzen werden wir im Pfarrgarten lagern. Dort können sie noch nach dem Markt mitgenommen werden.

Fragen und Anregungen gerne per Mail: info@nabu-wilhelmsdorf.de
Homepage: nabu-wilhelmsdorf.de



TSG Wilhelmsdorf



Abteilung JederMannSport

JederMannSportler besichtigen Bodensee Wasserversorgung

Die Sportler der TSG JederMänner wählen in diesem Jahr als Herbst-Ausflugsziel die Bodensee Wasserversorgung in Sipplingen. Die Führung durch die Anlage war beeindruckend. Das Wasserwerk Sipplinger Berg versorgt vier Millionen Menschen in Baden-Württemberg mit Trinkwasser aus dem Bodensee.

Das Leitungsnetz läuft u. a. nach Tuttlingen, Reutlingen. Über Stuttgart und Heilbronn bis an die nördliche Landesgrenze.

Nach der Besichtigung führte der Weg die Gruppe durch die wunderschöne Bodenseeland mit Hügeln, Wald und grandiosen Aussichtspunkten auf den See zum Höhengasthaus Haldenhof. Auf dem Nachmittagsprogramm stand die Besichtigung der Wallfahrtskirche Birnau, bevor die Männer den Tag bei einem guten Abendessen am Bodensee ausklingen ließen.

Wer die JederMänner kennen lernen und mit ihnen zusammen Sport treiben möchte, ist herzlich eingeladen. Sie treffen sich dienstags um 20:15 Uhr in der Wilhelmsdorfer Riedhalle.



Landfrauen OV Wilhelmsdorf

Oberschwabenschau 2022

Wir sind dieses Jahr wieder am **1. Sonntag, 16.10.2022**, auf der Oberschwabenschau. Es werden wie immer Mithelferinnen und Kuchen benötigt.

Wer gerne mit gehen würde, oder bereit wäre Kuchen zu backen, bitte bei Gabi: 07503 / 1969 bzw.: 015785363473 oder bei Hannelore: 07503 / 2750 bzw.: 01778347794 melden. Vielen Dank Euch allen



Flohmarkt pro Natur

Am 08.10.2022
von **10 – 18 Uhr**

Wolfshalde 3, Fahrrad Weißenrieder Halle

Unser Angebot: gebrauchte Haushaltswaren, Bilder, Teppiche, Antike Möbel, Bücher, Wohnungsaufösungen u.v.m.

Kontakt: F. Stolz, Arbeitskreis Fledermäuse Bodensee Oberschwaben
Tel./Fax: 07503/761 oder 1666



AUS UNSERER NACHBARSCHAFT

Die Blitzenreuter Seenplatte – die Natur mit allen Sinnen genießen!

Professionelle Gästeführer zeigen Ihnen die unverwechselbare Natur- und Kulturlandschaft mit ihren typischen Moränenhügeln. Es werden wieder Führungen angeboten,

- jeden ersten Samstag im Monat (auch außerplanmäßige Führungen – beachten Sie die Hinweise im Mitteilungsblatt oder auf unserer Internetseite)
- jeden Sonntag (bis Oktober)

Für Kinder bis 14 Jahren sind die Führungen kostenlos, Kinder ab 15 Jahren und Erwachsene zahlen 4,00 EUR.

Sonntag, 9. Oktober 2022

**Gästeführer: Torsten Alt
(für Wilfried Scheremet)**

Exkursion Rund um den Häckler (anstelle Winter-Strategien der Tier- und Pflanzenwelt)

Im Anschluss ist eine Einkehr in einer ortsansässigen Gaststätte vorgesehen.

Die sonntäglichen Führungen beginnen immer um **14:30 Uhr am Parkplatz beim Häcklerweiher**. Der Parkplatz am Häcklerweiher liegt an der B 32 zwischen Blitzenreute und Vorsee.

Wir würden uns freuen, Sie auf dieser Führung begrüßen zu dürfen.

Besuchen Sie unsere Internetseite: www.zwischenschussenundseen.de

Bauernhaus-Museum Allgäu-Oberschwaben Wolfegg

Feste, Führungen und Workshops

09. Oktober 2022

10–17 Uhr: **Apfel- und Kartoffeltag**

Der beliebte Apfel- und Kartoffeltag lockt wieder mit einem bunten Programm rund um Apfel und Erdapfel. Über 250 historische Apfel- und Birnensorten und über 100 Kartoffelsorten werden vorgestellt. Es gibt allerhand Informationen zum Mosten, Schnapsbrennen und Obstbaumschnitt. Auch unsere Besucher/innen selbst können Apfel zur Sortenbestimmung mitbringen.

15. Oktober 2022

13:30: **Öffentliche Führung (inklusive)**

Herr Peters vom Blinden- und Sehbehindertenverband führt an diesem Tag zweimal mit einer Tastführung durch das Museum. Diese Führung bietet sich speziell für blinde Menschen und Menschen mit einer Sehbehinderung an 11 Uhr, kostenfrei 13:30 Uhr,

kostenfrei max. 15 Teilnehmende, Voranmeldung unter info@bauernhaus-museum.de oder Tel. 07527 95500

16. Oktober 2022

13 Uhr Öffentliche Führung: Allgemeine Museumsführung

15 Uhr Öffentliche Führung: Kuhstall, Küche, Kirche. Frauenwelten auf dem Land

22. Oktober

10-15 Uhr **Museumsakademie: Obstbaumschnitt** (Ersatztermin bei Regen: 29. Oktober) Obstbaumschnitt Kursleitung: Werner Bärenweiler, Fachwart für Obst- und Gartenbau. Zunächst erfahren die Teilnehmerinnen und Teilnehmer bei einem theoretischen Teil die fachlichen Grundlagen. Im Anschluss geht es im praktischen Teil ran an den Baum: Kursleiter Werner Bärenweiler demonstriert Erziehungs-, Erhaltungs- und Verjüngungsschnitt und erklärt das praktische Schnittwerkzeug. Schließlich testet jeder selbst sein Können. Zum Abschluss wird gemeinsam ein junger Obstbaum gesetzt. Kursgebühr: 30 Euro (inkl. Eintritt) max. 15 Personen. Bitte mitbringen: Festes Schuhwerk, wetterangepasste Kleidung

23. Oktober

11-17 Uhr **Auf ins Museum: Holztag**

Holz spielt im ländlichen Raum eine große Rolle, früher wie heute: Als Baumaterial, als Rohstoff für viele Nutz- und Ziergegenstände und natürlich auch als Heizmaterial. So vielfältig wie das Holz ist auch das Programm an diesem Tag. Viele alte Holz-Handwerksberufe stellen ihr Können vor. Besuchende können zusehen, wie man Holz entrindet und spaltet, sägt und bearbeitet. Legen Sie beim Holzhacken auch selbst Hand an und lernen Sie spielerisch verschiedene Holzarten kennen! Mehr zum Erlebnistag

Bauernhaus-Museum

Allgäu-Oberschwaben Wolfegg

Vogter Straße 4

88364 Wolfegg

+49 (0)7527 9550-0

info@bauernhaus-museum.de

www.bauernhausmuseum-wolfegg.de

01.10.–11.11.: Di bis So, 10–17 Uhr

Erwachsene: 6 €

Senioren: 5 €

Kinder 0–5 Jahre: frei

Kinder / Jugendliche: 6–18 Jahre: 2,50 €

Studenten / Auszubildende / FSJ

undesfreiwilligendienst: 2,50 €

Schwerbehinderte: 2,50 €

Familien-Tageskarte: 13 €

(Eltern oder Großeltern mit eigenen Kindern, bzw. Enkeln)

Teil-Familien-Tageskarte: 7 €

(ein Eltern- oder Großelternanteil mit eigenen Kindern, bzw. Enkeln)



Gemeinde Deggenhausertal

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine

Pädagogische Fachkraft (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang zwischen 50% und 100% für den Kindergarten Deggenhausen.

Interessiert?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung **bis zum 28.10.2022** an:

Gemeinde Deggenhausertal

Rathausplatz 1

88693 Deggenhausertal

oder per E-Mail an:

Sabrina.Schorer@Deggenhausertal.de

Bei Fragen stehen Ihnen Frau Schorer unter der Tel.: 07555 9200-14 gerne zur Verfügung!

Hallenflohmarkt in Illmensee

Liebe Flohmarktfreunde,

Am Samstag, den **5. November** ist es wieder soweit!

Von **9.00 bis 15.00 Uhr** findet der Hallenflohmarkt in Illmensee in der Dreiseen-Halle statt.

In der Halle sind bereits alle Tische vergeben.

Da im Fremdenverkehrsraum Umbaumaßnahmen stattfinden, ist dieser Raum diesmal leider gesperrt!

Im Außenbereich können Sie sich aber noch anmelden.

Info: www.schalmeien-illmensee.de
oder Telefon 07558/1033





KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Kath. Seelsorgeeinheit Zocklerland
... im Glauben verbunden

Auf dem Laufenden bleiben: kirche-zocklerland.de

Kath. Pfarramt

Kirchweg 10
88263 Horgenzell

Tel. 07504 / 971572 Fax: 07504 / 971573
E-Mail: pfarramt@kirche-zocklerland.de

Leitender Pfarrer Magnus Weiger

Tel. 07504 / 971572 weiger@kirche-zocklerland.de

Pfarrer Fernando Marcucci

Tel. 07504 / 437 marcucci@kirche-zocklerland.de

Pfarrer Gerald Ezeanya

Tel. 07503 / 9163081 ezeanya@kirche-zocklerland.de

Diakon Herbert Schmid

Tel. 07503 / 2170 schmid@kirche-zocklerland.de

Diakon Christian Stirner

Tel. 07504 / 1535 stirner@kirche-zocklerland.de

Musikreferentin Regine Sturm

Tel. 07504 / 557 sturm@kirche-zocklerland.de

Trauerfall - Beerdigung

Bitte wenden Sie sich im Trauerfall an das Pfarrbüro in Horgenzell, Pfr. Weiger: 07504 – 971572.

Gottesdienste und Veranstaltungen

Die Planung der Gottesdienste haben wir nach derzeitiger Sachlage erstellt. Corona-bedingt sind jedoch jederzeit Änderungen möglich. Bitte schauen Sie auf unsere Homepage.

St. Simon und St. Judas sowie Kinderheim St. Johann, Zußdorf

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

09.00 Uhr Hl. Messe
+ Josef und Richard Mecking, Erna und Helmut Knaus, Agathe und Otto Berenbold
14.00 Uhr Taufe des Kindes Tilda Karli Benz

Donnerstag, 13. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe

St. Antonius, Wilhelmsdorf

Samstag, 15. Oktober

17.30 Uhr Hl. Messe
+ Hedwig und Wendelin Keisenheimer

St. Martinus, Esenhausen

Samstag, 08. Oktober - Rosenkranzfest

19.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 14. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 16. Oktober

10.30 Uhr Hl. Messe
Jahrtag Josef Saiger
+ Fam. Saiger

St. Sebastian, Pfrungen

Mittwoch, 12. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 16. Oktober

10.30 Uhr Hl. Messe
+ Josef Rutzer, Hugo Duelli

Mariä Geburt, Hasenweiler

Freitag, 07. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe
+ Prälat Ernst Rößler, Geschwister Hummel

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

09.00 Uhr Hl. Messe anschl. Prozession in Richtung Ibach
14.00 Uhr Rosenkranz
18.00 Uhr Prozession nach Sießen

Montag, 10. Oktober - Wallfahrtstag

07.00 Uhr Psalter und Beichte
09.00 Uhr Wallfahrtsmesse
Festprediger Pfarrer Fernando Marcucci
anschließend Imbiss

Dienstag, 11. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 14. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 16. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe

St. Stephanus, Ringgenweiler

Mittwoch, 12. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe
+ Alois und Anna Münst

Samstag, 15. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe
+ Theresia Strobel, Hedwig Dorner und jeweils die verst. Angehörigen

St. Johannes Baptist, Danketsweiler

Donnerstag, 13. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe
+ Rosa und Richard Fischer

Sonntag, 16. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe

St. Felix und St. Regula, Zogenweiler

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

10.30 Uhr Hl. Messe

St. Anna, Wechsetsweiler

Dienstag, 11. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe

St. Venantius, Pfrärenbach

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

10.30 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 16. Oktober

10.30 Uhr Wortgottesfeier

St. Ursula, Horgenzell

Freitag, 07. Oktober

19.00 Uhr Eucharistische Anbetung

Samstag, 08. Oktober - Rosenkranzfest

19.00 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 11. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 13. Oktober

08.00 Uhr Schülermesse

Sonntag, 16. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe
Jahrtag Theresia Jerg
+ Dietmar Jerg und verst. Angehörige

St. Ulrich, Winterbach

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

10.30 Uhr Hl. Messe

Samstag, 15. Oktober

19.00 Uhr Hl. Messe
Jahrtag Karl Worschech, Viktoria Geßler

St. Johannes Baptist, Wilhelmskirch

Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

10.30 Uhr Hl. Messe
Jahrtag Georg Jehle, Marianne Münst
+ Wilhelm, Emilie und Franz Kling, Hedwig, Anton und Natascha Maier, Fam. Münst und jeweils die verst. Angehörigen
14.00 Uhr Prozession und Andacht an der Lourdesgrotte Wolketsweiler

Mittwoch, 12. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 16. Oktober

09.00 Uhr Wortgottesfeier

St. Gallus, Kappel

Freitag, 07. Oktober

09.00 Uhr Hl. Messe



Sonntag, 09. Oktober - Rosenkranzfest

- 09.00 Uhr Hl. Messe
+ Anne Hermanutz
- 14.00 Uhr Taufe des Kindes Lia Mathilde Würtele in der Ottilienkapelle Sattelbach

Sonntag, 16. Oktober - Patrozinium

- 10.30 Uhr Hl. Messe – mit Kinderkirche

Rosenkränze

- 08.30 Uhr jeden Donnerstag vor der Messe in der Pfarrkirche Zußdorf
- 18.30 Uhr jeden Dienstag in St. Antonius, Wilhelmsdorf
- 14.00 Uhr jeden Sonntag bei der Lourdesgrotte Wolketsweiler (fällt aus bei Regen)
- 18.30 Uhr jeden Mittwoch Rosenkranz an der Lourdes Grotte zwischen Zogenweiler und Luft.

vor den Abendmessen in üblicher Weise

Aktuelles aus der Seelsorgeeinheit

Elternabend Erstkommunionkinder 2023

Die Eltern unserer Erstkommunionkinder sind zur Vorstellung des Vorbereitungskurses und zur Besprechung und Planung der nötigen Termine und Details recht herzlich zum Elternabend eingeladen: Für die Eltern aus den Kirchengemeinden Pfrungen, Esenhausen, Zußdorf, Wilhelmsdorf, Hasenweiler:

Mittwoch, 12. Oktober um 20.00 Uhr im Gemeindehaus Hasenweiler.

Mariä Geburt Hasenweiler

Die Gottesdienste finden während der Umbaumaßnahme der Pfarrkirche in dem Obergeschoss der Gaststätte Traube, Hasenweiler statt.

Gott ist gegenwärtig, lasset uns anbeten...

Stille, eucharistische Anbetung in Horgenzell

jeweils am 1. Freitag im Monat, dem Herz-Jesu-Freitag, um 19 Uhr in der Pfarrkirche St. Ursula in Horgenzell.

Innehalten vor Jesus in der Gestalt des Brotes, eine Stunde heraustreten aus dem Alltag, da sein und Zeit mit Gott verbringen. Sie sind/ Ihr seid herzlich eingeladen.



KATHOLISCHE SEELSORGEEINHEIT „ZOCKLERLAND“

Herzliche Einladung

WALLFAHRTSFEST

Montag, 10. Oktober

7.30 Uhr Psalter
9.00 Uhr Wallfahrtsfestgottesdienst
Festprediger Pfr. Fernando Marcucci
anschl. Imbiss für die Wallfahrer

MO, 10. OKT 2022 | 9.00 UHR

Herzliche Einladung zum Senioren u. Begegnungsnachmittag

am **Donnerstag**, 13. Oktober 2022 um 14:00 Uhr zu Kaffee und Kuchen im Pfarrsaal Zogenweiler.

Unser Thema: „Heimat früher und heute“ Herr Adler Ekkehard wird uns hierzu Filme zeigen.

Alle sind herzlich willkommen, auch wenn sie noch nie da waren freuen wir uns über ihren Besuch.

Wenn sie eine Mitfahrgelegenheit benötigen wenden sie sich gerne an:

- Frau Agnes Pferdt Tel. 07504 7173
- Frau Marianne Finsterle Tel. 07504 1088
- Frau Andrea Stephan Tel. 07503 1290
- Für das Vorbereitungsteam
- Diakon Herbert Schmid

Aus dem Dekanat und der Region

Das monatliche Programm liegt in allen Kirchen unserer Seelsorgeeinheit zur Mitnahme aus. Bitte bedienen Sie sich.

ein Programm, das ankommt! Unser Bischof Dr. Gebhard Fürst als Vorsitzender der Publizistischen Kommission der Deutschen Bischofskonferenz sagt dazu:

„Es gibt viele Menschen die übers Radio auch gerne eine Botschaft der Kirche oder Inhalte der Kirche hören und da finde ich hat Radio Horeb eine ganz besondere Bedeutung und einen besonderen Auftrag.“

Radio Horeb hat eine große Themenbreite Es geht um Lebenshilfe, Nachrichten aus Kirche und Welt, Soziale Themen, Katechese, Glaubensunterweisung, Feier der Liturgie und Gebet. Damit unterstützt Radio Horeb auch die seelsorgliche Arbeit unserer Gemeinden.

Weitere Informationen zum Programm und zum Empfang erhalten Sie über das Internet unter: www.horeb.org

Über DAB+ Radiogeräte ist Radio Horeb gut zu empfangen. Spezielle Geräte mit der blauen „Radio Ho-

reb-Taste“ können Sie beim Bestellservice der Sankt Lukas GmbH Tel. 08191-3053032 bestellen (Mo.-Fr. von 8 bis 13 Uhr).

Evang. Brüdergemeinde Wilhelmsdorf

Wochenspruch:

Unser Glaube ist der Sieg, der die Welt überwunden hat.

Johannes 5,4c

In den Gottesdiensten und Veranstaltungen gilt keine Maskenpflicht mehr. Wer eine Maske tragen möchte, ist selbstverständlich frei, dies zu tun. Wie bisher besteht weiterhin die Möglichkeit, die Gottesdienste online mitzufeuern.

Donnerstag, 06.10.2022

09.00 Uhr Gymnastik am Vormittag im Gemeindehaus

Freitag, 07.10.2022

10.00 Uhr ‚Gebet für die Missionare‘ im Betsaal

15.00 Uhr ‚Singen mit Senioren‘ im Gemeindehaus mit Wolfram Hegner

Dieses Angebot findet in Kooperation mit dem Verein Miteinander-Füreinander statt.

Sonntag, 09.02.2022

17. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst im Betsaal
Predigt: Filipe Muatocuene (von LiWoMoz)
Musik: Johannes Ehrismann
Das Opfer ist für den Verein LiWoMoz bestimmt.

Die Gemeinschaftsstunde entfällt aufgrund der Veranstaltung der Apis in Weingarten (siehe unten)

Montag, 10.10.2022

10.00 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindehaus
18.30 Uhr ‚Friedensgebet am Montag‘ im Betsaal

19.00 Uhr Probe des ‚Montagschörles‘ im Gemeindehaus

Dienstag, 11.10.2022

08.15 Uhr Gottesdienst der Behindertenhilfe im Betsaal

14.30 Uhr Seniorengymnastik im UG des Gemeindehauses

16.00 Uhr Gemeindegebet im Gemeindehaus

19.30 Uhr Freundeskreis der Suchtkrankenhilfe im Gemeindehaus

20.00 Uhr Posaunenchorprobe im Gemeindehaus

Mittwoch, 12.10.2022

15.00 Uhr Konfirmandenunterricht im Gemeindehaus

Donnerstag, 13.10.2022

09.00 Uhr Gymnastik am Vormittag im Gemeindehaus

14.30 Uhr Seniorennachmittag im Gemeindehaus (Näheres siehe unten)



19.30 Uhr Sitzung des Brüdergemeinderats
im Seminarraum des Hoffmannhauses
20.00 Uhr Männertreff im Gemeindehaus

Freitag, 14.10.2022

10.00 Uhr ‚Israelgebet‘ im Betsaal

Sonntag, 16.10.2022

18. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst im Betsaal (Pfr. Graf)
Musik: Peter Wenner

Das Opfer ist für die Missionarsfamilie
Gustafsson in Kanada bestimmt.

10.00 Uhr Family-Gottesdienst im Gemein-
dehaus

18.30 Uhr Gemeinschaftsstunde der Apis im
Gemeindehaus



Seniorenachmittag am Donnerstag, 13. Oktober 2022

Liebe Seniorinnen und Senioren,
wir möchten Sie herzlich zum Senio-
ren-Nachmittag am **13. Oktober 2022 um
14.30 Uhr ins Gemeindehaus** einladen.
Unser neuer Pfarrer, Herr Norbert Graf, wird
sich vorstellen und die Andacht halten.
Wenn die Technik mitspielt - und davon
gehen wir mal aus - werden wir uns den
zweiten Teil unseres Gartenfilms ansehen.
Thema: Herbst.

Das wird auch unser Thema für den Nach-
mittag sein. Kaffeetrinken und unterhalten
kommen nicht zu kurz.

Wer eine Fahrgelegenheit braucht,
bitte melden. **Tel. Nr. 07503/8754609**
(Frau Schwarz)

Wir freuen uns auf den Nachmittag
Ihr Senioren-Team

Bibeltreff zum Buch der Offenbarung

Am Sonntag, 9. Oktober findet in der evang.
Kirche in Weingarten ein Bibeltreff statt, der
unter dem Motto steht: „Die Offenbarung -
(k)ein Buch mit sieben Siegeln“? Andreas
Stiehler, Pfarrer i. R., gibt eine kleine Einfüh-
rung in das letzte Buch der Bibel.
Die evang. Gemeinschaft, *Die Apis*‘ lädt inter-
essierte Gäste herzlich ein.

Krabbelgruppe

Herzliche Einladung an alle Eltern mit Kin-
dern von 0-3 Jahren zur Krabbelgruppe der
Brüdergemeinde Wilhelmsdorf! Wir treffen
uns immer montags (außer in den Schulferi-
en) von 10.00 - 11.30 Uhr im Untergeschoss
des Gemeindehauses der Brüdergemeinde.
Gemeinsam wollen wir singen, spielen, Ge-
schichten hören und uns miteinander aus-
tauschen. Bei uns ist jeder willkommen!
Bei Fragen kann man sich gerne wenden an
Jana Matschinnek (Tel. 07503-9317377).

Taufen

Taufen werden wieder entweder im Haupt-
gottesdienst gefeiert, oder anders als sonst,

auch als Sondergottesdienst gefeiert, um
die Risiken kleinzuhalten. Falls Sie den
Wunsch nach einer Taufe haben, nehmen
Sie bitte mit dem Pfarrbüro Kontakt auf.
Dort wird man Sie beraten und einen Termin
mit Ihnen und der taufenden Person ausma-
chen und alle wichtigen Informationen an
Sie weitergeben.

Spenden online

Wenn Sie über eine Kreditkarte oder ein ei-
genes Konto bei PayPal verfügen, können
Sie ab sofort auch online spenden. An den
Opferkästen im Betsaal finden Sie einen QR-
Code mit einem Link zu unserem Spenden-
konto bei PayPal.

Vielen Dank für alle Gaben,
die Sie auch auf diesem Weg
der Brüdergemeinde bzw.
den Projekten, die wir unter-
stützen, zukommen lassen!



Newsletter der Ev. Brüdergemeinde unter „www.bg-wdf.de“

Um Informationen zu aktuellen Entwicklun-
gen unserer Gemeinde zu erhalten, gibt es
die Möglichkeit, sich auf der Homepage der
Brüdergemeinde zum „Newsletter“ anzu-
melden. Herzliche Einladung an alle Freun-
de der Brüdergemeinde, landeskirchlichen
Mitglieder und Brüdergemeinemitglieder!

**Die aktuellen Informationen werden
auch auf unserer Homepage unter
<https://www.bg-wdf.de> veröffentlicht.**

**Wichtige Infos gibt es immer über den
Newsletter. Bitte melden Sie sich doch zu
unserem Newsletter an, wenn Sie immer
aktuell informiert sein möchten, da es
derzeit zu kurzfristigen Änderungen bei
den Gottesdiensten, Anfangszeiten usw.
kommen kann.**

Kreise und Gruppen der Evangelischen Jugend Wilhelmsdorf (EJW)

Teenkreis: 13 - 16 Jahre
Donnerstag, 19.00 - 21.00 Uhr

Pyramide:
Jugendkreis ab 16 Jahre
Freitag, 19.00 - 21.00 Uhr

Jungscharen:
Jungs 4./5. Klasse:
Montag 15.00 - 16.30 Uhr

Mädchen 4./5. Klasse:
Dienstag 15.30 - 17.00 Uhr

Mädchen 6./7. Klasse:
Donnerstag 15.45 - 17.15 Uhr

Jungs 6./7. Klasse:
Donnerstag 17.15 - 18.45 Uhr

Jungs + Mädchen 2./3. Klasse:
Freitag 15.15 - 16.45 Uhr

Kontaktadressen:
Johannes Keisers (Jugendreferent):
Tel. 01577-1287439

Simon Frick (Vorsitzender der EJW):
Tel. 0176-967 067 12

Wir sind zu erreichen:

Pfarrer Norbert Graf

Tel. 915919 zuhause,
im Büro Tel. 9301-11
norbert.graf@bg-wdf.de

Vorsteherin:

Sabine Löhl
Tel. 07503/931 908
sabine.loehl@bg-wdf.de
stellvertretender Vorsteher:
Christoph Lutz
Tel. 07503/915 812
christoph.lutz@bg-wdf.de

Jugendreferent

Johannes Keisers
Tel. 01577-1287439
johannes.keisers@bg-wdf.de

Mesnerinnen

Heidi Dißelhorst
Tel. 07503/3919939
Simone Gutwein
Tel. 07503/2801
Daniela Kiefer
Tel. 07503/2810
mesnerteam@bg-wdf.de

Internetadresse: www.bg-wdf.de

Bürozeiten Pfarrbüro:

Mo., Mi. und Do. 9.30 Uhr - 12.00 Uhr
Do. 16.00 Uhr - 18.00 Uhr
Tel. Wallbaum 07503/9301-0
Tel. Pfefferle 07503/9301-12
Fax 07503/9301-29
Frau Wallbaum:
sigrid.wallbaum@bg-wdf.de
Frau Pfefferle:
anette.pfefferle@bg-wdf.de

Sprechzeiten Kirchenpflege:

Mo. und Mi. 9.30 - 12.00 Uhr
Tel. Clausnitzer 07503/9301-20
Kirchenpflege:
dagmar.clausnitzer@bg-wdf.de

Unsere Konten:

Volksbank Altshausen
IBAN: DE 69 6509 2200 0010 350004
BIC: GENODES1VAH
Kreissparkasse Wilhelmsdorf
IBAN: DE 65 6505 0110 0080 801463
BIC: SOLADES1RWB

Ende
des redaktionellen Teils

OFEN-SPARERIBS MIT KÜRBIS-KARTOFFEL-RÖSTI



ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

1. OFEN-SPARERIBS

- 2 Stränge Spareribs (Schälrippchen vom Schwein)
- 100 ml Apfelsaft
- 1 EL Zucker
- 4 EL Olivenöl
- 2 TL Paprikapulver, mild
- etwas Chilipulver, scharf
- 2 EL Honig
- etwas Zimt, gemahlen
- 2 EL Rosmarin, gehackt
- 3 Knoblauchzehen, gehackt
- 2 TL Meersalz
- schwarzer Pfeffer, gemahlen

2. KÜRBIS-KARTOFFEL-RÖSTI

- 700 g rohe Kartoffel (vorwiegend festkochend)
- 400 g Kürbis, geschält und entkernt
- 4-6 Knoblauchzehen, gepresst
- Salz, Pfeffer
- Butterschmalz

ZUBEREITUNG

1. OFEN-SPARERIBS:

Alle Zutaten außer Salz in einer Schüssel mischen und die Rippchen darin (am besten über Nacht) marinieren. Backpapier auf den Boden des Blechs legen. Backofen auf 180 Grad Ober- und Unterhitze (160 Grad Umluft) einschalten. Ribs salzen, auf das Backblech legen und in der Ofenmitte braten. Spareribs während der Backzeit ca. alle 15 Minuten mit Marinade bestreichen. Ribs nach 60 Minuten aus dem Ofen holen, mit einem scharfen Messer entlang der Knochen aufschneiden.

2. KÜRBIS-KARTOFFEL-RÖSTI:

Kartoffeln schälen und an der Röstiraffel in eine Schüssel raffeln. Kürbis dazuraffeln. Knoblauch hinzugeben, mit Salz und Pfeffer würzen. Alles sorgfältig mischen. Butterschmalz in einer beschichteten Bratpfanne erhitzen. Kartoffel-Kürbis-Mischung zugeben. Bei mittlerer Hitze 15-20 Minuten braten, ab und zu wenden. Kartoffel-Kürbis-Mischung zu einem Kuchen formen, 5-10 Minuten weiterbraten, bis sich eine braune Kruste gebildet hat. Rösti auf eine flache Platte oder einen Teller stürzen und in die Pfanne zurückgleiten lassen. Zweite Seite fertig braten.

Kürbis-Kartoffel-Rösti auf einer vorgewärmte Platte oder einem Teller anrichten und sofort zusammen mit den gerade erst aus dem Backofen geholten Spareribs servieren. Dazu passt ein gemischter Blattsalat.

TIPPS & TRICKS

Spareribs (oder Schälrippchen) stammen vom unteren Teil der Schweinerippen. Stränge von guter Qualität erkennt man an der dicken Fleischschicht. Gräuliche oder tief rot-lila Fleischstücke keinesfalls kaufen, das gilt auch für Ribs mit ausgetrocknet wirkenden Spitzen. Stichwort Kürbis: Ein perfekt reifer Kürbis klingt beim Klopfen auf die Schale leicht hohl und weist einen verholzten Stiel auf. Beim Kauf besser kleinere Exemplare wählen, sie haben festeres Fruchtfleisch, weniger Fasern und einen intensiveren Geschmack.



Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi
Ma, De, Eng. sehr preiswert.
(gewerblich) 015792463601

Zuverlässige Reinigungskräfte nach Illmensee gesucht!

Für unseren Kunden, die **Firma Langer Group** suchen wir noch Mitarbeiter zur Durchführung von Unterhaltsreinigungsarbeiten. Sie sind verantwortlich für die Sicherstellung der Reinigung in den Büro- und Geschäftsräumen.

Gerne auch rüstige Rentner** innen!

Arbeitszeit: Montag bis Freitag ab ca. 15:30 Uhr für ca. 2,00 Stunden
Wenn Sie ein gutes Gespür für Hygiene und Sauberkeit haben, dann sind Sie bei uns genau richtig.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Mail oder Telefon.

Gerold
BRUGGNER
Gebäudeservice GmbH

88699 Frickingen
Telefon: 0151 15 58 70 40
oder 07554 98 64 990
Email: Info@Bruggner.com
www.bruggner.com

Wir bilden aus – jetzt bewerben



- Holzmechaniker (m/w/d)
- Konstruktionsmechaniker (m/w/d)
- Industriekaufmann (m/w/d)

Eine Ausbildung bei uns ist Dein Tor zum beruflichen Erfolg.
Fragen zur Bewerbung beantwortet Dir gerne Frau Corinna Simeon
(c.simeon@pfullendorfer.de).



Pfullendorfer Tor-Systeme GmbH & Co. KG
Kipptorstr. 1-3 | 88630 Pfullendorf
Tel.: 07552 2602-67 | www.pfullendorfer.de

Zahnmedizinische Fachangestellte

(w/m/d) für Assistenz und Prophylaxe

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung per E-Mail an:
info@zahnarzt-heiligenberg.de

Zahnarztpraxis im Haus Hohenstein
Efthymia Mouka-Bengel
Postplatz 5 | 88633 Heiligenberg
Tel.: 07554/295



Angebot KW 40/2022

Gültig von **Donnerstag, 06.10.2022**

bis **Mittwoch, 12.10.2022** nur solange Vorrat reicht

Müller's

... im Einklang mit der Natur

frischemarkt

Mango essreif

aus Brasilien

Kl. I

Stück

€ 1,79

**Speise-
kartoffeln**

aus Deutschland
versch. Sorten

2 kg Netz

€ 1,99

**Hengstenberg
Altmeister**

Essig

750 ml Fl.

€ 0,69

Goldpuder

Weizenmehl Tpe 405

Superpreis

1 kg Btl.

€ 0,69

Saint Agur

franz. Weichkäse
mit Blauschimmel

100 g

€ 1,79

Gouda

mittelalt
holl. Schnittkäse

48 % F.i.Tr.

100 g

€ 0,89

Riedhauser Straße 1 • Wilhelmsdorf • Telefon 07503 / 91134



ALLES UNTER EINEM DACH.

**KOCHEN & BACKEN
REISEN & SCHENKEN
SPIELEN & SCHREIBEN
HEIMWERK & FARBEN
GARTEN & PFLANZEN**

**Wilhelmsdorf Zieglerstr. 22
Telefon 07503. 631
www.vaes-wilhelmsdorf.de
Deutsche Post **



Ihr Partner in Sachen Stein

- Individuelle Grabmale
- Natursteinarbeiten im Innen- und Außenbereich
- Treppenbau, Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten
- Badgestaltung, Böden, Fliesen
- Brunnen, Skulpturen

KRAUTTER
Steinmetz

88356 Ostrach/Spöck
Tel. 075 85-9 32 94-0

TAXI Krall

Ostrach - Jettkofen

Taxifahrten aller Art,
Krankentransporte, Bestrahlungsfahrten,
Dialysefahrten, Chemofahrten, Rollstuhlfahrten,
Flughafen- und Bahnhofstransfer, Kurierfahrten
und vieles mehr

Tel. 0 75 85 / 7 88

Wenn Sie Hilfe benötigen beim Beantragen von
Genehmigungen bei Ihrer Krankenkasse, dann wenden
Sie sich bitte an uns.

Wir sind für Sie da



REIFEN-SERVICE

SICHER UNTERWEGS MIT UNSEREN REIFEN.

schon ab

19,90 €



Satz Räder aufstecken Pkw	19,90 €
4 Räder umstecken, waschen u. 2 Räder VA wuchten	39,90 €
4 Sensoren anlernen	19,80 €
Satz Räder aufstecken Lkw und Geländefahrzeuge	24,90 €



autohaus-brucker.de

Autohaus Brucker GmbH
Otterswanger Str. 1
Pfullendorf
Tel 07552 /20 20-0

Latschenkiefer-Reisig zu Allerheiligen gesucht.

Einfach anrufen:

Tel: 0 75 03 / 5 97




KNEER-ERDEN ...Ihren Pflanzen zuliebe

Garten im Herbst.

Machen Sie Ihren Garten jetzt winterfest!

- Blumenerden
- Rindenmulch
- Edelkompost
- Humus
- Hackschnitzel
- Verschiedene Substrate
- Dünger
- Anhänger für lose Ware kann bei uns angemietet werden

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Öffnungszeiten:
Montag- Donnerstag 08.00- 12.00 Uhr
13.00- 17.00 Uhr
Freitag 08.00- 12.00 Uhr
13.00- 18.30 Uhr

Torf- und Erdenwerk Kneer GmbH- Burgweilerstrasse 13- 88271 Pfrungen
Tel: 07558 244 Fax: 07558 280 e-mail: info@kneer-erden.de.
Wegbeschreibung: <http://www.kneer-erden.de/impressum/>



S' Blättle immer dabei!

Erhältlich im  

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
www.primo-stockach.de • www.myeblaettle.de

PRIMO
Verlag | Druck | Service



WOCHENANGEBOT

Zartes, mageres SCHWEINEFILET	100 g	1,69
Zarte, magere CORDON BLEU	100 g	1,39
Saftiger HONIGSCHINKEN	100 g	1,89
Kesselfrische WEISSWÜRSTE	100 g	1,39
Frische LEBER-, BLUT- und GRIEBENWÜRSTE	100 g	1,05

FRISCH AUS UNSERER KÄSETHEKE

Baldauf „der Allgäuer“	50 % 100 g	3,79
Geramont, der cremige Franzose	60 % 100 g	2,99
Le Roule, Frischkäserolle	65 % 100 g	2,89
Honig-Senf Frischkäse	60 % 100 g	1,89

Alle Angaben ohne Gewähr!

Der Qualität und Frische wegen, in Ihr Fachgeschäft

Unsere Angebote sowie Speisepläne finden Sie unter www.metzger-mader.de

Dieses Angebot gilt von Donnerstag, den 06.10.2022 bis Mittwoch den 12.10.2022

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

WAXING Sannes MASSAGEN
Fußpflege & Kosmetikstudio
Horgenzell
Tel.: 0175 45 711 66

Immobilienbewertung?

Gerne unterstütze ich Sie.
Tel: **0179 - 975 21 15**
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
a.baum@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Bestattungshaus Hiestand

Damit Sie Zeit für sich selbst haben.

88094 Oberteuringen · Kornstr. 16 Tel: **07546 - 92 30 0**
www.bestattungshaus-hiestand.de

Wir suchen laufend Immobilien - aktuell dringend

gepflegtes Einfamilienhaus mit ELW oder ein 2 Fam.-haus (unser Kunde braucht eine sep. Wohnung für die Eltern) mit kl. Gartengrundstück und Garage.
Vertrauen und Transparenz beim Immobilienverkauf stehen bei uns an oberster Stelle.
Rufen Sie an, wir freuen uns auf Sie -> **Tel. 07376 960-0**

BIV IMMOBILIENHAUS Hauptstraße 89
für Baden-Württemberg seit 1977 88515 Langenenslingen
www.biv.de Info@biv.de

Wir (Michael 58 J. und Birgit 53 J.) suchen ab 01.12.2022 eine **Wohnung in oder im Umkreis von Ravensburg - Ostrach**, da wir ab 01.01.2023 bei der Firma Prana-Tec tätig werden.
Wichtig für uns: **3 Zi. (ca. 80 qm), Terrasse oder großzügiger Balkon.**
Wir sind sehr naturverbunden und wissen die Ruhe zu schätzen.
Tel. 0176 41 01 48 79 oder 06267 929 25 85

Jetzt buchen!

Schnelles Internet für die Region

50 Bis zu Mbit/s

Prüfen Sie die Verfügbarkeit bei Ihnen Zuhause unter: www.netcom-bw.de. Gerne berät Sie unser Vertriebspartner zu den angebotenen Produkten.







Einfach hinzubuchen:
waipu.tv
& Sicherheitspaket von G Data

Ein Unternehmen der EnBW

Ihr Vertriebspartner vor Ort:
Team-Connect UG · Telefon 0751 95889680
E-Mail info@team-connect-rv.de · www.team-connect-rv.de

New's – New's – New's

Hallo miteinander,
ich bin's mal wieder Euer Hornveilchen.
Dieses Jahr gibt's von mir gute Neuigkeiten ...,

-  da ich von Putins Gas unabhängig,
-  ohne Heizung wachsen und blühen kann
-  und mein Gärtner mich in seine eigene Komposterde einpflanzt,
-  bleibe ich von der Inflation verschont.
-  Also keine Angst, mich gibt es für einen Euro pro Topf, ... genau wie letztes Jahr.
-  Deshalb freu ich mich dieses Jahr ganz besonders auf euch und euren Garten.

Euer Hornveilchen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch



SHELSHORN
BLUMEN & PFLANZEN
88271 Wilhelmsdorf

Freitags – Hähnchentag
frisch und fertig zum Verzehr
1 halbes Hähnchen für nur 5,50 €
- auf Vorbestellung

Unser aktuelles Angebot
finden Sie auf unserer Homepage



Herrengasse 10, 88271 Esenhausen
Telefon: 0 75 03/6 58
www.metzgerei-strobel.com

Öffnungszeiten:
Fr: 8 – 12.30 Uhr & 14 – 17 Uhr
Sa: 8 – 12.00 Uhr

PflegeHilfe+
Leben neu organisiert

Individuelle Betreuung
und Pflege zu Hause




Stundenweise
Haushaltshilfe


24 Stunden
Betreuung und Pflege

Ralf Petzold (Inhaber) - Rufen Sie uns an:
07528-9218178 - Werktags 8 bis 20 Uhr
kontakt@pflegehilfe.plus www.pflegehilfe.plus

Ausbildung & Studium
in der Pflege.

**LANGWEILIG UND
IMMER DASSELBE?
VON WEGEN. DAS IST
ABWECHSLUNGSREICH
UND SPANNEND**

Anfänger

Glück.

Teamtage,
Ausflüge, Sport,
Freizeit.

Alle paar
Monate Wechsel
der Station.

Echter Einblick
in die Psychiatrie.



Bist du dabei? Dann nimm dein Glück in die Hand und bewirb dich jetzt auf unsere freien Stellen.
www.zfp-karriere.de/stellenangebote

ZFP Südwürttemberg, Pfarrer-Leube-Straße 29, 88427 Bad Schussenried



zfp
Südwürttemberg



Thomas Willaredt, Lifta Berater seit über 21 Jahren

Treppenlifte in Ihrer Region – mit über 40 Jahren Erfahrung

Unsere Lifta Experten sind für Sie da.

Jetzt kostenlosen
Beratungstermin vereinbaren
0800 20 33 154

Lifta 

www.lifta.de